

好莱坞将拍 “开着机甲的武则天”

对话华裔作者：我写的不是历史故事

两年前，赵希然的猫病了。当时，她在加拿大刚大学毕业，没有太多积蓄，也没有足够的钱救治猫，只能上网募捐药费。自从2021年9月出版小说《铁寡妇》后，赵希然的生活发生了翻天覆地的变化。今年9月，《铁寡妇》的改编权被好莱坞的一家大公司买下，并有望被打造成一个IP系列。日前，封面新闻记者独家对话加拿大华裔女作家赵希然，听她聊《铁寡妇》诞生背后的故事。

我的灵魂没有变 只是不会被爸妈骂了

尽管是用英语写作，但赵希然的中文很好。企鹅兰登出版社的编辑专门在给记者的邮件里标明了这样一句话：“希然的中文很好，您可以使用中文提问。”

赵希然在小学五年级时移民到了加拿大，用她自己的话来说，就是“我差不多一半在国内长大一半在国外(长大)”。

她自认不是一个从小泡在书堆里的人，但在15岁那年开始研究“写作”的方法后，成为一名作家的梦想就在她脑海中挥之不去：“很执着地想着要成为作家，到了‘除了作家其他什么都不想当’的程度。”

国外的网络文学不像国内一样发达，想要出版图书还是很困难的。赵希然一开始写了3本小说，既有玄幻也有科幻，投稿后全部石沉大海，一直到《铁寡妇》与出版社签约，让她一战成名。

《铁寡妇》的背景设定在一个名叫“华夏”的世界，人们驾驶机甲与长城外的外星人作战。一位冷峻寡言的女战士逐步树立起威信，被称为“铁寡妇”。小说展现了独立女性的坚韧和东方文化的神秘、奇幻，2021年9月出版以来备受瞩目，在《纽约时报》畅销书排行榜上停留了41周，并被翻译成14种语言。不仅如此，该作品还入围星云奖的奖项“安德烈诺顿优秀青少年科幻奖”。

“我家人在我成为畅销书作家之前没支持我写作，所以我在途中被逼着读了一个生化本科，哈哈。”赵希然说成为畅销书作家后，“我的灵魂没有变，只是生活变了，至少不会被爸妈骂了。”



《铁寡妇》英文版

开拍之前激动也没用 想给华裔新人演出机会

《铁寡妇》爆红后，好莱坞盯上了这个IP。由狮门影业前联合总裁埃里克·菲格独立成立的电影制作公司Picturestart获得了《铁寡妇》的改编权。漫威之父斯坦·李的女儿J.C.李，很可能将成为该片的编剧。

对于作品的改编权被好莱坞收购，赵希然倒是觉得很正常：“其实，大部分畅销书，好莱坞都会凑过头来看看能不能拍成

电影，所以它们买我的版权是意料之中的。我对电影到底能不能被拍出来暂取旁观态度。它说想拍，不代表真的会拍。在没正式开机之前，激动都是没用的。”

当赵希然得知是埃里克·菲格买了这个IP后，还是非常欣喜：“他曾拍了《暮光之城》《饥饿游戏》《分歧者》这些大型青少年IP电影。在好莱坞也就只有他能拍这部电影出来。”

不过，对于《铁寡妇》电影版的女主角，赵希然有自己的看法：“目前我觉得好莱坞里没有合适的人选。我跟制作人特别说了，不许找白人演员来演我故事的主角团。华裔演员很难进入好莱坞，翻来覆去也就杨紫琼、奥卡菲娜、吴恬敏、陈静(Chen Jing)那几个。所以电影到了选角期的话，我想发掘个新面孔，把机会给一位华裔新人。”

如果是写给中文读者 会给角色另外起名

实际上，伴随着《铁寡妇》的出版，针对这部作品的争议也随之而来。比如说，《铁寡妇》中的女主角名字叫武则天，她的搭档叫李世民。还有司马懿、安禄山、独孤伽罗、杨广等历史人物的名字在这部小说中出现。部分网友认为，《铁寡妇》只是借用中国传统人物的名字，与历史上的人物没有什么关系。

对此，赵希然回应称：“海外华人喜欢的故事跟国内是不一样的。



加拿大华裔女作家赵希然

我们既是华人又是在海外长大，活在两个世界的交界处，当然关注点不同。”

不过，赵希然也提到，如果当时就是以国内读者为目标的话，肯定会另外起名：“我的故事是跟王者荣耀或FATE系列类似的、以历史人物为灵感的全新玄幻世界。故事里的人物核心跟历史一样，但是身份和经历大不一样。要是我当时是给中文读者写这个故事的话，我大概会给角色另外起名吧。”

对话

赵希然： 我给武则天送了一架高达

封面新闻：你是如何想到成为作家的？

赵希然：我在《铁寡妇》之前写过3本书，没出版社想要。在国外，亚裔要想突围还是挺困难的。但我脑洞实在太发达了，不写故事的话，感觉对不起自己。

封面新闻：是什么样的契机促使你选择武则天作为原型的？对她有什么研究？

赵希然：我从小就觉得武则天挺励志的，看了某部动漫之后突发奇想，“如果武则天生长在一个动漫世界里会怎么样？”我虽然喜欢动漫，但大部分动漫都不怎么尊重其中的女性角色，所以武则天在一个动漫世界里肯定会大闹特闹，这就是《铁寡妇》的故事核心。

我对武则天的真实历史研究得还算有深度，但我的故事绝对不是历史故事，我在书的开头也说明了，想要看真正的历史，求君去看历史书。

武则天的历史故事翻来覆去拍了多少版了？但还没有人写她开高达吧，所以我给她送了一架高达。机甲类故事都是让男生看得爽了，我要让女生也看爽。我知道不是所有人都get这个故事，但没关系。我写着乐，get的读者也看着乐。

封面新闻：你还是一个非常活跃的UP主？

赵希然：我在做些历史或者吐槽视频，但我没把这事当主业，主要还是个作家。

封面新闻：看到你很多直播都是穿汉服，喜欢汉服吗？

赵希然：嗯，我在研究汉服。一开始我只觉得穿着漂亮，但最近我在更深入地考据中华服装历史。

封面新闻：中国的科幻小说最近几年热度非常高，你比较欣赏哪位科幻作家？看过他的哪部作品？国外的科幻作家你喜欢哪个？

赵希然：当然主推刘慈欣，我还跟他的翻译者Ken Liu大大在同一个群里。国外科幻作家我很欣赏Linden A. Lewis和他的The First Sister系列，情节简直炸天。

封面新闻：你下一部作品有什么安排？有什么值得我们大家期待的？

赵希然：正在赶稿《铁寡妇》的续集，但愿读者会喜欢。

封面新闻记者 闫雯雯 吴德玉

生活服务广告 86969860 86969954 独家代理：四川欣闻报刊发行有限责任公司 收费标准：70元/行/天，每行13个字

注销公告
成都市郫都区安靖方桥幼儿园(信用代码 525101245920618 26P)经主管部门批准注销，请相关债权债务于见报之日起45日内申报债权，特此公告。
■龙泉驿区洪安镇雨露美容院张代清法人章(编号 5101120180587)、公章(编号 5101120180585)、财务专用章(编号 5101120180586)均遗失，声明作废。
■四川自驾游旅行社有限公司不慎遗失法定名称章(编号:5101100178544)、法定代表人章(姓名:王植,编号:5101100178547)、财务专用章(编号:5101100178545)、发票专用章(编号:5101100178546),声明作废。
■兹有成都埃易商贸有限公司,法人章(杨舜煜)印章编号:5101326019503 遗失作废。
■新都区正兴地养殖场财务专用章(编号:5101259026493)、发票专用章(编号:5101250035284)、谭正兴法定代表人章(编号:5101259026494)遗失,声明作废。
■成都展兴鸿发商贸有限公司公章(编号:5101060482160)、王滔法人章(编号:5101060482163)遗失,声明作废。
■四川桃辉田园房地产开发有限公司5117020048699 财务章5117020048701 赵小菊印章遗失

■成都益路顺物流有限公司营业执照正本(统一社会信用代码:915101075620460945)、公章(印章编号:5101009222185)遗失,声明作废。
■崇州市观胜镇联义村村民委员会法人章(赵春明编号:5101840015554)遗失,声明作废。
■成都市青羊区个体私营经济协会,公章(编号:5101006010473)遗失作废。
■四川斑点网络科技有限公司财务专用章(印章编号:5101075467272)遗失,声明作废。
■成都市聚顶电子商务有限公司营业执照(统一社会信用代码:91510104MA63E81X5H)正副本、公章(编号:5101040390007)、财务专用章(编号:5101040390008)、发票专用章(编号:5101040390009)、邓红法人章(编号:5101040390010)不慎遗失,声明作废。
■成都优爱特医药科技有限公司财务专用章(印章编号:5101135034889)、陈善福法人章(印章编号:5101135034891)遗失,声明作废。
■四川省中国国际旅行社有限责任公司双流广都大道服务网点营业执照正副本统一社会信用代码 91510122MA62M2EL6F 遗失,声明作废。

■邛崃监狱民警阳兆良警号:5110344 遗失作废
■彭州市天彭镇十二咖啡馆食品经营许可证(许可证编号:JY25101820046311)正本不慎遗失,声明作废。
■成都保通安汽车服务有限公司营业执照正本、副本(统一社会信用代码:91510112MA7JCPU797)、公章(编号:5101120179837)、财务专用章(编号:5101120179838)、法人章万小林(编号:5101120179840)均遗失作废。
■四川康富创嘉信工商有限公司于2022年10月24日遗失营业执照副本(统一社会信用代码91510107MAC2TG2U0A)、公章5101076015843、财务专用章5101076015845、发票专用章5101076015847、王锦钊法人章5101076015848,声明作废。即日起用此资料及印章办理的事宜无效。
■四川蜀渝手游科技有限公司财务专用章(编号:5101095931839)、发票专用章(编号:5101095931840)、陈镜羽法人章(编号:5101095931841)遗失,声明作废。